

NEMŠKI KMETJE V REVOLTI PROTI NACIJEM

Nočejo prodajati pridelkov
po cenah, katere je dolo-
čila vlada. Naciji utegne-
jo nastopiti z drastičnimi
koraki.

BERLIN, 22. dec. — Nemški
kmetje so začeli s pasivno re-
volto proti nacistični vladi, katera
je bila te dni prvič uradno pri-
znana, ko se je zvedelo, da je bi-
la državna mlekarstva zveza pri-
siljena apelirati na tajno poli-
cijsko gen. Wilhelma Goeringa,
da "podvzame korake proti
kmetički pasivni rezistenci".

Goering je izjavil, da je tajni
policiji naročil, da naj "brezob-
zirno zatre sabotažo proti pre-
hranjevanju naroda".

Kmetje so v revolto proti dras-
tičnim državnim naredbam, gla-
som katerih se od njih zahteva,
da državnim nabavljalnim agen-
cijam izročajo mleko, surovo
maslo in jajca po cenah, ki jih je
določila država. Nemški kmetje
so nastopili kot so napravili leta
1933 ruski kmetje, ter navzlic
grožnjam nacističnih teroristov
nočejo izročati hrane državi. S
tem so kmetje povečali resnost
živečnega pomanjkanja.

Vlada je zagrozila upornim
kmetom, da jih čaka zapor ali
smrt, ako se ne bodo poka-
nili naredbam. Enega kmeta se
je aretiralo v znak svarila.

Kmetje, ki nočejo izročati
mleka državnim organom ali ki
prodajajo mleko, čigar maslo
je prenižka, so bili posvarjeni
potom uradnega časopisa, da je
to "izdajstvo proti ljudskemu
preživljanju in torej proti vse-
mu narodu v celoti".

Kazen za izdajstvo je obglav-
ljenje ali dolgoleten zapor.

Jaje, surovega masla in svi-
njetine se včeraj sploh ni moglo
kupiti v Berlinu. Trgovine so
izdajale karte, s katerimi bo
vsak odjemalec upravičen do če-
rt funta masti na teden.

110 LETNI STAREC JE SIT ŽIVLJENJA

SOFIJA, Bolgarija. — Poli-
cija v vasi Čepelare poroča, da
se je Usuf Karadžah, ki je star
110 let, naveličal življenja. Sku-
pal se je ustreliti s puško za zaj-
ce, toda je tako slabo meril, da
bo ostal še nadalje pri življenju.

Plača za WPA delavce

Iz Columbusa poročajo, da bo
155,437 delavcev pri WPA v O-
hio do danes prejelo svoje prve
plače v znesku \$2,499,054. V dr-
žavnem uradu WPA so klerki
zadnje dni delali v dveh shiftih,
da se omogoči razdelitev plačil-
nih čekov med reliefnimi delavci
pred božičem.

Radio v ječi

Ravnatelj ohiojske jetnišnice v
Columbusu je dal jetnikom bo-
žično darilo v obliki dovoljenja,
da smejo imeti radio aparate.
Dovolilo pa se bo le aparate s
sluškalkami za ušesa. Radio se je
prepevadelo v jetnišnici po stra-
hovitem požaru o Velikonoči 1.
1933, v katerem je našlo smrt
322 jetnikov.

ZANIMIVE VESTI IZ ŽIVLJENJA NA- ŠIH LJUDI PO ŠIRNI AMERIKI

Kot smo že poročali, je Rev.
Francis Jager iz Minnesote ne-
davno v "Amerikanskem Slo-
vencu" napisal dvojne člankov,
v katerih je razlagal, da edina re-
šitev za Jugoslavijo leži v za-
vezništvu s fašistično Italijo. To
stališče pa sedaj pobija v istem
listu znani župnik iz Leadville,
Colo., Rev. J. M. Trunk, ki v
posebnem članku v tej zvezi
med drugim pravi: "Poznam
Anglijo, poznam Francijo, saj
sem bil pri viru, usojam pa si
trditi, da poznam tudi Nemčijo
in Italijo in Ogrsko in Avstrijo
in nimam zaupanja v — zveze.
Jaz vidim rešitev za vse slo-
vanstvo edinole v strnjenju vse-
ga tega slovanstva, ako je kaj
takega mogoče. Ni Anglija pri-
jateljica slovanstva, niti ne
Francija brez sebičnosti, ampak
najmanj je taka prijateljica
Nemčiji, in Italija le makiabe-
listična. Recimo zopet, da pri-
de do svetovnega konflikta, to-
ra Anglija, Francija—Nemči-
ja, Italija, Ogrski, Avstriji . . .
vsaj jaz bi podvomil, da bi bila
zmaga na strani Nemčije, Ita-
lije, in dvomim, da bi slovan-
stvo mogli Anglija, Francija ta-
ko okrniti in oskubiti, kakor bi
ta slovanstvo škodovali Nem-

čija, Italija, dasi bi bili zavezni-
ci. Morda sem goli sanjač, utopi-
st, pa si ne morem pomagati,
ampak zveza z—Italijo vsaj me-
ni noče iti v prazno bučo."

Iz Nanticoke, Pa., poročajo:
Starega delavskega borca Nen-
rika Pečariča ni več med živi-
mi. Podlegel je zadnji teden
rudarski naduhi, ki ga je muči-
la tri leta, v starosti 52 let. Po-
kojni je bil doma iz Gmajne pri
Raki na Dolenjskem. V Ame-
riki je bil 22 let in bil je vedno
v ospredju v delavskih bojih, bo-
disi v rudarskih stavkah, poli-
tičnih bitkah ali kot dopisnik v
slovenskih delavskih listih. Za
njim žalujejo žena in pet odras-
lih otrok. Naj mu bo ohran-
jenen blag spomin!

V Sheboygan, Wis., je umrla
Mrs. Kancelina Korošec, stara
73 let, ki je prej več let žive-
la s svojim možem v Milwaukee.
Moža je leta 1914 v tovarni ubil
električni tok. Pokojna je bila
v Ameriki 32 let in zapušča
enega sina.

V Calumetu, Mich., je umrl
Jos. Gorše, star 66 let in doma
iz Črnomlja v Beli Krajini. Bil
je med pionirji omenjene na-
selbine; kajti prišel je v Ame-
riko kot mlad fant. Stanoval je
35 let na West Tamaracku. Za-
pušča ženo in 11 odraslih o-
trok.

Nov utilitetni direktor

Zupan Burton je imenoval
Franka O. Wallena, ki je me-
hanič in električni inženir po
poklicu, za mestnega utilitetne-
ga ravnatelja. Imenovanje se
smatra za dokaz, da bo mestna
elektrarna po dolgem času dobi-
la vodstvo, ki bo gledalo, da se
zopet upostavi resnična konku-
renca med mestno elektrarno in
privatno električno družbo. Sko-
zi mnogo let je bila navada, da
ta važni urad bil v rokah kake-
ga političarja, ki sploh ni pose-
dal nikakega tehničnega zna-
nja, posledica česar je bila, da
je postala mestna elektrarna
skrajno zanemarjena. Wallene,
ki nastopi svojo službo 1. janu-
arja, sploh ni bil nikdar politi-
ko aktiven. Burton je s tem ime-
novanjem zopet pokazal, da v
resnici skuša dati Clevelandu us-
pešno upravo in oprostiti mesto
vlado političnega koristarstva,
v kolikor je v danih razmerah to
mogoče.

Božično darila za delavce

General Motors Co., v De-
troitu, pri kateri je širom Ame-
rike zaposlenih 200,000 delav-
cev in uslužbencev, je naznani-
la, da bo danes med delavce
razdelila 5 milijonov dolarjev v
obliki božičnih daril. Vsak de-
lavec, ki dela pri družbi od 1.
julija 1935 bo dobil \$25. Iz-
vzeti so pa delavci, ki so delež-
ni bonusa. V Clevelandu lastu-
je General Motors Co. dve to-
varni, Fisher Body Co. in Win-
ton Engine Co., katerih delavci
dobijo skupno \$210,000.

Klubova plesna zabava

Klub št. 49 JSZ priredi jutri
zvečer domačo plesno zabavo v
spodnji dvorani Slovenskega De-
lavskega Doma na Waterloo rd.
Igra Barbičev orkester. Prijate-
lji dobre zabave so uljudno va-
ljeni, da prireditev posetijo.

BOŽIČNO DREVO PO- VZROČILO SMRTI

TEANECK, N. J., 23. dec. —
V ognju, ki je nastal vsled
kratkega stika v električni na-
peljavi na božičnem drevesu, je
včeraj zgorel na svojem domu
Charles F. Hahn, star 46 let.
Njegova 16-letni hči, ki je iz
gorče hiše skočila skozi okno
v prvem nadstropju, si je zlo-
mila obe nogi v gležnjih.

MELROSE, Mass., 23. dec. —
V ognju, ki je nastal med o-
kraski za božična darila, je iz-
gubila življenje 30-letna Paul-
ine F. Mullen.

Bomba razbila 300 oken

Včeraj zgodaj zjutraj je pri
delavnici Independent Towel
Co. na 1802 Central Ave., eks-
plodirala bomba. Eksplozijo
se je čulo širom osrednjega mesta
ter je razbila 300 oken v okoli-
ci. Uradniki družbe pravijo, da
nimajo pojma o vzroku eksplo-
zije, sodi pa se, da izvira iz o-
stre konkurence med pralnimi
podjetji. Pred par tedni se je
slična bombna eksplozija pri-
merila pri neki manjši pralnici,
katere uradniki so takrat izja-
vili, da sumijo svoje večje bi-
zniske konkurente.

Sporazum v Barbertonu

Poravnava trimesečne stavke
v tovarni Ohio Brass Co. v
Barbertonu, kjer so se delavci
včeraj vrnili na delo, je bila do-
sežena na sledeči podlagi: druž-
ba sprejme nazaj vse delavce
brez razlike ter jim jamči seni-
ornost, obenem pa se obvezuje,
da se bo z njimi v bodoče ko-
lektivno pogajala. Mezde, de-
lovne ure in delovni pogoji so
prepušteni bodočim pogajanjem
kot je izjavil predsednik unije
F. M. Brackett.

Nekateri odobravajo, drugi obsojajo Lind- berghov beg

Javno mnenje v Ameriki je
razdvojeno. Nemško ča-
sopisje pravi, da ne razu-
me, kako je kaj takega
mogoče v civilizirani de-
želi.

NEW YORK, 23. dec. — Ne-
nađen in tajen beg polkovnika
Lindbergha v Anglijo, da zava-
ruje svojega 3-letnega sina Jo-
na pred usodo, ki je zadel nje-
govega prvega otroka, je po-
vzročila v javnosti zelo razli-
čna mnenja. Nekateri odobrava-
jo njegov čin kot umesten, dru-
gi ga obsojajo.

Lindbergh se je namreč v so-
boto zvečer z ženo in sinčkom
tajno vkrcal na neki parnik in
je sedaj na poti v Anglijo. Kot
se je sedaj zvedelo, se sloviti
letalec nahaja z ženo in otro-
kom na krovu ameriškega to-
vornega parnika "American Im-
porter", ki je v soboto zvečer
odplul iz New Yorka.

Med tem ko Lindberghovi ož-
ji prijatelji trdijo, da je storil
to edino vsled tega, ker se je
vsled ponovnih groženj, katere
je dobival zadnji čas, ustrašil
za življenje svojega otroka, pa
neko poročilo iz Londona tudi
javlja, da pride tja tudi zato,
da sodeluje pri pripravah za
upostavitve redne preko-atlant-
ske zrakoplovne službe. Isto-
časno nekateri krogi trdijo, da
je veliko zanimanje, katero je
dal gov. Hoffman iz New Jersey
slučaj Bruno Hauptmanna, po-
spešilo Lindberghovo odločitev,
da se poda v inozemstvo. Hoff-
man ima v kratkem odločiti
prošnjo za Hauptmannovo po-
milostljenje.

Lindberghov beg v Anglijo je
povzročil osuplost zlasti v Ev-
ropi. Neki berlinski list piše:

"Mi Nemci ne moremo razu-
meti, da civilizirana dežela kot
je Amerika ne more jamčiti
svojim državljanom—v tem slu-
čaju enemu svojih najbolj sla-
vnih državljanov—varnosti za se-
be in njegovo družino. Poročilo
je skoro neverjetno. Lindbergh
je eden izmed najodličnejših pi-
lonirjev trgovske avijatike in
mora bežati iz lastne dežele
pred druhaljo."

J. Edgar Hoover, ravnatelj
zvezne tajne policije, ni hotel
podati nikake izjave, rekoč, da
razlogi, ki so dovedli Lind-
bergha do tega koraka, niso do-
cela znani.

Znameniti kriminalni odvet-
nik Clarence Darrow je izjavil:
"Ta beg se ne more smatrati
za dokaz, da je vsiljevanje za-
konov v Ameriki odgovedalo.
Sicer pa Lindberghu ne zame-
rim, če se hoče otresti neljube
publicitete in nadlegovanja. To
da prepričan sem, da mu bo
varnost za njegovega otroka
delala v Angliji ravno toliko
skrbí kot če bi ostal tukaj."

Cikaški župan Kelly je izja-
vil, da je Lindberghovo posto-
panje smešno in ne-ameriško.
Dejal je: "Jaz prejemam gro-
zilna pisma sleherni teden in
slično se godi mnogim drugim.
Ljudje, ki pisarijo taka pisma,
navadno niso nevarni. Otroci

Townsendov načrt ožigosan kot kru- ta prevara

WASHINGTON, 23. dec. —
Kongresman Maury Maverick,
progressivni demokrat iz Texasa,
je danes ožigosal Townsendov
načrt starostne pokojnine kot
"kruto prevaro, ki bo prinesla
starim ljudem edinole katastro-
fo."

"Tak načrt ne bi samo uničil
finančni sistem te dežele, tem-
več bi tudi za vedno uničil vse
delo za starostno in drugo soci-
alno zavarovanje," je izjavil Ma-
verick. "Uzakonitev načrta bi u-
ničila ljudi preko 60 let starosti,
ker bi v teku dveh tednov ban-
krotirala deželo in s tem povzro-
čila tak odpor, da bi noben za-
kon za pomoč starim, četudi bi
bil umesten in pameten, ne imel
več prilike za uzakonitev. Zgo-
dovina Amerike še ne pomni kaj
tako fantastičnega kot je ta na-
črt."

AL SMITH ZOPET V AK- TIVNI POLITIKI?

WASHINGTON, 23. dec. —
Danes se je zvedelo, da bo Al-
fred E. Smith glavni govornik
na banketu reakcionarne Li-
berty lige, ki se bo vršil 25. ja-
nuarja. Iz tega se sklepa, da
se utegne prihodnje leto aktiv-
no vdeleževati volilnega boja v
predsedniški kampanji. Nedav-
no se je tudi govorilo, da utegne
biti podpredsedniški kandidat
na republikanskem tiketu.

RUSIJA PODALA JAPONSKI SVARILO

MOSKVA, 24. dec. — Tu se
poroča, da je vlada Zunanje
Mongolije, ki se nahaja pod
kontrollo Sovjetske unije, po-
slala Japoniki ostro svarilo, da
utegne slediti resne posledice
kot rezultat obmejnih napadov
na mongolske čete od strani ja-
panskega vojaštva v Mančukuo.
SHANGHAI, 24. dec. — Da-
nes so se dijaški demonstranti
proti avtonomni Severni Kitaj-
ski in Japoncem polastili dveh
kolodvorov ter ustavili ves pro-
met na več železniških progah.

KAJ TREBA STORITI, KA- DAR SE ZBUDITE

PITTSBURGH, Pa. — Ako se
hočete ves dan dobro počutiti,
morate zjutraj, ko se zbudite,
pajprej pošteno zazehati in po-
steno nategniti ude. Tako vs-
tjuje John Dambach, profesor za
telesno vzgojo na Pittsburgski u-
niverzi, ki pravi, da se s tem po-
veča tok krvi ter poživí mišice
in prebavljalne organe.

Popravek

V poročilu o novih uradnikih
društva "Kranj" se je včeraj
vrnila pomota in sicer bi se mo-
ralo glasiti, da je bil za pred-
sednika izvoljen Math Kern, za
podpredsednika pa Frank Sray.

so v Ameriki ravno tako varni
kot kje drugje."

Ameriško časopisje v sploš-
nem je mnenja, da je beg slo-
vitega letalca žalosten komen-
tar na kriminalne razmere ter
izražajo upanje, da bo ta korak
podžgal javnost, da bo z večjo
odločnostjo kot kdaj prej za-
htevala neizprosno boj proti kri-
minalnim elementom.

Zvezni sodnik udaril po delavski postavi

Sodnik v Kansasu je odločil, da je Wagner-
jeva postava, ki daje delavcem pravico do
kolektivnega pogajanja, neustavna. Pravi,
da postava gleda na delavce kot na "bivše
sužnje"

KANSAS CITY, 22. dec. —
Zvezni sodnik Merrill E. Otis je
včeraj odločil, da je Wagnerjeva
postava za reševanje industrijs-
kih sporov, ki daje delavcem
pravico do kolektivnega organi-
ziranja in pogajanja brez vme-
ševanja od strani delodajalca,
neustavna. To je prva odločitev,
katero je podala kaka zvezna
sodnija glede zakona, ki ga je
sprejelo zadnje zasedanje kon-
gressa, potem ko je najvišje so-
dišče razveljavilo zakon NRA,
ki je vsebovala znano točko 7-a
za protekcijo delavskih pravic.

Sodnik Otis, ki je podal to o-
dločitev, je republikanec ter je bil
imenovan sodnikom od pokojne-
ga predsednika Coolidge-a.

Sodnik Otis je dovolil mili-
narski družbi Majestic Flour
Mills v Aurori, Missouri, za-
časno injunkcijo proti vladne-
mu delavskemu odboru, ki je
družbo obtožil kršenja zakona,
ker se ni hotela z unijo svojih
uposlenecv pogajati glede ko-
lektivnega sporazuma za de-
lavske mezde in delovne ure.

Odločitev pravi, da je kon-
gres šel preko meje svoje ustav-
ne oblasti, ki mu daje pravico
regulirati trgovino s tujimi na-
rodi in med posebnimi drža-
vami, in da je torej zakon v ce-
loti neustaven. Sodnik je podal
več skrajno kritičnih opazk gle-
de zakona, katerega je pred-
sednik Roosevelt ob času, ko ga
je podpisal, označil "kot važen
korak napram dosegu pravičnih
in mirnih delavskih odnošajev
v industriji," in je med drugim
izjavil, da zakon gleda na do-
lavlce kot na "nedavno osvobo-
jene sužnje."

Mlinarska družba je v tožbi
za injunkcijo proti vladnemu
odboru povdarjala, da ako ce
pritožbo odbora potrdi, potem
bi bili uradniki družbe izpostav-
ljeni globi \$5000 ali zaporu do
enega leta, ali obojemu.

Sodnik Otis je izjavil, da je
bistvo zakona zapopadeno v 10. se-
kciji, ki se glasi: "Vladni odbor
za delavske odnose je po-
oblaščen, kot pozneje določeno,
da prepreči katerikoli osebi po-
vzetje kakršnegakoli nepoštenega
dejanja (kot navedeno v
točki 8), ki izjaja vpliv na tr-
govino."

Sodnik Otis je odločil, da ni-
ma spor med mlinarsko družbo
in njenimi delavci nikakega u-
činka na "tok trgovine," po-
tem pa je izjavil: "Kongres ni-
ma nobene oblasti regulirati ne-
kaj, kar samo 'izjaja vpliv' na
trgovino. Ni si mogoče pred-
stavljati, kako je mogoče, da bi
moglo katerokoli izmed navede-
nih nepoštenih dejanj v kate-
remkoli podjetju, tovarni ali tr-
govini, direktno vplivati na tr-
govino."

Družba je začela tožbo za in-
junkcijo, ko je pokrajinski de-
lavski odbor pozval njene urad-
nike na zaslišanje, da odgovor-
ijo na pritožbe, ki so nastale
iz daljšega spora z delavci. Vla-
dni odbor je obtožil družbo, da
se noče z delavci kolektivno po-
gajati, temveč da vztraja na tem
da se vsak delavec z družbo o-
sebnostno pogaja.

V svoji odločitvi pravi sod-
nik, da je prizadeti mlin "pri-
meroma majhno podjetje," ki
nima trgovskih vezi izven lo-
kalne okolice. Navzlic temu pa
da skuša ta zakon celo odnošaje
med delodajalcem in delavci v
takem podjetju podrediti kon-
trolli eksekutivnega oddelka zve-
zne vlade. Potem sodnik na-
daljuje:

"Omenjeni zakon gleda na
posameznega delavca kot na
človeka, ki ni sposoben govoriti
v svojem imenu. Smatra se
ga za varovanca vlade Zed. dr-
žav, za katerega naj skrbi nje-
gov varuh, kakor da je član ka-
kega neciviliziranega indijan-
skega plemena ali pa šele ne-
davno osvobojen suženj. Sme-
šno je trditi, da lastnik nekega
mлина, ki se noče kolektivno po-
gajati s svojimi delavci, s tem
direktno vpliva na trgovino med
posameznimi državami."

Sodnik je dalje izjavil, da
predno bo tak zakon kot je
Wagnerjev ustatven, se mora
sprejeti k zvezni ustavi doda-
tek, ki bo dal kongresu pravico
"regulirati trgovino, business,
industrijo, finančno, bankirstvo,
insurence, tovarniško proizvo-
dno, transportacijo, poljedelstvo
in produkcijo naravnih virov."

Kadar se sprejme tak ustavni
dodatek, potem bi bila taka po-
stava, ako se jo iznova uzako-
ni, ustavna, je izjavil sodnik,
toda ne prej.

Razume se, da ta odločitev ni
končna. Zadnje besedo o Wag-
nerjevi postavi bo izreklo naj-
višje sodišče Zed. držav.

DVE EKSPEDICIJI IŠČE- TA ELLSWORTH

WASHINGTON, 22. dec. —
V južne antarktične kraje se po-
dasta dve ekspediciji, ki bosta
skušali najti polarnega razisko-
valca Lincolna Ellswortha in
njegovega kanadskega pilota
Herberta Hollick-Kenyona, ki
sta brez sledu izginila pred štiri-
desetimi dnevi. Eno ekspedicijo bo
vodil angleški raziskovalec Sir
Hubert Wilkins.

Novi councilmani

Izmed 13 novih councilmanov,
ki bodo z novim letom nastopili
urad, se jih 10 izjavilo za pove-
čanje mestne elektrarne. Noben
pa se ni izrazil, kakšen način fi-
nanciranja naj bi se v to svrhu
porabilo.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PTG. & PUB. CO.
6231 ST. CLAIR AVE.—HENDERSON 5811
Issued Every Day Except Sundays and Holidays
VATRO J. GRILL, Editor

PO raznašalcu v Clevelandu, za celo leto\$5.50
za 6 mesecev\$3.00; za 3 mesece\$1.50
PO pošti v Clevelandu za celo leto\$6.00
za 6 mesecev\$3.25; za 3 mesece\$1.60
Za Zedinjene države in Kanado za celo leto\$4.50
za 6 mesecev\$2.50; za 3 mesece\$1.50
Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države
za 6 mesecev\$4.00; za celo leto\$8.00

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918
at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the
Act of Congress of March 3rd, 1879

104

PRED-KONVENČNA RAZPRAVA

Brezdvoma ima gl. tajnik in v gl. uradu zaposleno osobe več vpogleda v ustroj organizacije kot kateri drugi član, ker skozi njih roke gredo vse košljive zadeve, ki sicer pridejo redkokdaj naprej, a posijejo luč v tisti teman kot naših pravil, kjer bi moralo biti nekaj zapisano, pa ni: ali je pomanjkljivo ali napačno navedeno.

O tem, kadar mi prilika ponudi snov, bom sporočil v glasilo v vednost tem, ki se sedaj pred konvencijo bavijo s pravili. Ravno sedaj sem pri slučaju, ko je treba radi prenikajočih podane starosti ob pristopu člana, njegovim koristnikom, (dedičem), odtegniti premalo prispevan assement z obrestmi vred, od njegove zavarovalnine.

V tem slučaju se ne odtegne veliko, ker je bila razlika v starosti samo dve leti in umrl je bil član te Zveze samo 16 mesecev; odtegnil sem samo \$1.16.

Vendar to kaže, da je v splošnem nekaj narobe s starostjo našega članstva!

V pravilih imamo točko, ki pravi, da sme glav. tajnik zahtevati izkaz starosti, v slučaju potrebe, SME, ne pomeni nič! Seveda sme, a če ta sme gl. tajnik praktično uporabi, bo prišel od društva protest zakaj sitnari, ker člani društva vedo, da je bil pokojni res toliko star in da so druge organizacije smrtnino že splašale, pri Zvezi jo pa s takimi kapricami zadržujemo.

Da zahteva po dokazu starosti ni prazna "kaprica" je dokaz, da je Zveza v letošnjem letu iztirjala premalo plačevan assement v šestih slučajih, v svoti \$228.26! In k temu naj dostavim, da se je le v redkih slučajih zahtevalo dokaz starosti. Ako bi se bilo v vseh kar bi se moralo, ako bi pravila tako določala, bi bila ta svota dokaj višja.

Certifikati razreda B vsebujejo tako določbo, ki je poštena za članstvo, kot tudi za Zvezo. Vpisana je na certifikatu kot točka 7, ki jo lahko vsaki sam prečita kdor je več angleškega jezika. V prevodu se bi glasila:

"7. NAPAČNA IZJAVA STAROSTI. Dokaz starosti se bo zahtevalo z dokazom smrti. Ako se po smrti člana dokaže, da je bila članova starost navedena za prenikzo, se bo razlika med skupno vplačanim assementom in onim, ki bi bil moral biti vplačan po pravi starosti, skupaj z obrestmi po šest odstotkov na leto, odtegnila od članove posmrtnine, v slučaju pa, da je prava starost člana ob pristopu bila nad 50 let, se posmrtnino ne izplača in vsi plačani prispevki Zvezi, zapadejo Zvezi. V slučaju, da je bila ob pristopu starost navedena za previsoko, se bo posmrtnino izplačalo v svoti, kolikor jo prispevek po pravi starosti lahko kupi, razliko vplačanih prispevkov in onimi, ki jih bi moral plačati po pravi starosti, pa se izplača dedičem."

Tako točko se mora zanesti tudi v pravila, ne samo v certifikat, ki bi naj bila obvezna za oba razreda zavarovanja, A in B, ne samo za enega.

Kot rečeno, se ima po sedanjih pravilih in določbah certifikata dolžnost

(Dalje v 6. koloni.)

Zabava v SDD na Waterloo Rd.

Cleveland, Ohio

Da, strinjam se z Jožetom Maslom in Antonom Skapinom! Kupi njej za božično darilo nekaj, kar jo bo razveselilo! In to je: rdeča vstopnica za ples, ki ga priredi soc. klub št. 49, na božični večer v sredo 25. decembra, v Slovenskem Delavskem Domu, na 15335 Waterloo, Road in videl boš kako jo boš razveselil, da bo kar plesala. In če ne verjameš, pa pridi pogledati, še ti, ker lahko, da se ti bo tako dopadalo, da boš še sam plesal.

Zakaj pa prirejajo veselico, na ta večer je dejala neka žena? Zato ker je bila dvorana prazna in če so dvorane prazne, to ne koristi domu. Mi pa hočemo, da bo koristilo podjetju in mi bomo pa pokazali, da še živimo, ter delamo za narod in delavstvo in tisti ki nas posetijo se bodo veselili pri zabavi, zato bomo poskrbeli mi in vas opominjamo že v naprej, da pridite tja, ker vprašati drugi dan če je bilo kaj ljudi na zabavi in ne zraven biti, je pregrešno, ako ste pa zraven je pa razveseljivo.

Vstopnina je samo 25 centov, pričetek bo ob sedmih prav za gotovo in to povejte vsem vašim prijateljem, potem pa skupaj pridite. Fina godba in drugo.

Na svidenje!

Frank Barbič

Srnjakova večerja v SDD

Zopet se vam obeta prijetno domačo zabavo v Slovenskem Delavskem Domu na Waterloo Rd. in to na dan Novega leta polodne in zvečer. Direktorij in ženski osek doma imajo že vse priprave v teku za imeniten družben večer srnjakove večerje in poleg tudi koncertni program na odru. Ako hočete praznovati Novo leto v prijetni družbi z okusno večerjo potem se le odločite za vašo družino in prijatelje za v S. D. D. Srnjakovo večerjo z dobro prikuho se bo serviralo v auditoriju od 5. ure polodne naprej, med večerjo bo podan tudi lep koncertni program na odru tako da boste uživali poleg dobre večerje tudi duševno z podanimi nastopi na odru pri katerem sodelujejo talentirane moči. Vstopnina za večerjo in z njo koncert ter ples v spodnji dvorani je samo 50c kar je v resnici malo za nekaj takega. Ako vam bo dalgočasno sedeti pri mizi boste lahko šli v spodnjo dvorano, kjer vam bodo fantje od orkestra-godbe "Bled" igrali vesele polke in valčke. Ako še nimate zato vstopnice, si jo lahko nabavite pri članicah "ženskega odseka", direktorijih, dram. dr. Verovšek ali pa pri "bartenderjih v klubu SDD". Le pridite ne bo vam žal; bil je prijeten družben večer za vse one, ki so posetili otvoritev novih klubovih prostorov v SDD toda bo pa še vse kaj imenitnejšega na 1. januarja.

Za prireditev sta dva srnjaka že pripravljena, enega je pihnil v Penni dr. W. F. Urankar dentist v SDD in drugega pa član dram. dr. Verovšek Mr. Lovšin in oba potrpežljivo čakata sodnega dne na krožniku za na Novo leto. Kak okus ima imenitno prirejen srnjak z okusno prikuho o tem pa bo sodba pripuščenam, pravijo da je to nekaj res posebnega za želedec, ki ima rad kaj dobrega. Vsakdo si želi praznovati pričetek prihodnjega leta v družbi znancev in prijateljev, ali ni tu res nekaj zato prikladnega, povabite znance v SDD na Waterloo Rd. in tam se s njimi pri svoji mizi kjer vam bo prili-

ka malo pokramljati in veseli boste. Do sedaj se je imelo v domu že vsevseke prireditve in družabne zabave, toda slične kakoršnja bo ta na 1. januarja pa še ni bilo. Nič vas ne bo mikalo iti zgodaj domov, ker serviralo se bo do polnočne ure in koncertni program bo tudi razdeljen v dva dela; prvi nastop bo podan ob 9. uri in drugi ob 11. zvečer, seveda bo orkestra za ples ves čas med tem tudi igrala. Dobrodošli in Vesele Božične praznike vam želi direktorij Slov. Del. Doma.

V. C.

Silvestrova zabava

Chicago, Ill.

Pevski zbor "France Prešeren" vabi vse svoje prijatelje in znance na Silvestrovo zabavo, ki jo priredi na starega leta večer pri Paul Bergerju na 2653 S. Lawndale Ave.

Navadno se na starega leta večer vsak rad zabava v družbi veselih prijateljev in znancev, in kdor se hoče v resnici veselo zabavati, kot si sploh more srce poželeti, naj se udeleži naše Silvestrove zabave t. j. 31. dec. Preskrbljeno bo vsega dovolj za žejne, lačne in plesa željne.

Puceljnov trio bo na razpolago z okroglimi valčki in poskočnimi polkami! Prešeren bo pa tu in tam kakšno priljubljeno domačo zapel, tako da bo zabava dosegla prav do vrhunca kot si vsak želi na starega leta večer. Pridimo v obilnem številu da se skupno poslovimo od starega leta, in z veseljem sprejmemo in pozdravimo novo leto. Vstopnina je samo 25c.

Član "Prešerna"

V silobranu ubil napadaleca

Žalosten dogodek v Framu pri Mariboru

V Framu v neki gostilni je bil posestnik in krojač Franc Mom. Ko je zapuščal gostilno, ga je na pragu ustavila trojica mladih fantov — znanih pretepačev. Začeli so ga spraševati, kdo je v gostilni. Mom se je branil odgovora ter je dejal: "poglejte sami", nakar so mu fantje začeli groziti ter je eden zaklical: "Udari ga, kaj čakaš?" — Mom se je grozje zbal, pa se je hitro umaknil nazaj v gostilno, kjer je čakal še celo uro, da bi fantje, ki so ga očitno čakali pred gostilno, odšli. Oprezno je potem zapustil gostilno ter, ogibajoč se razsvetljene poti, srečno prispel do Turnerjeve gostilne, kjer pa ga je eden od bojaželjnih trojice, ki je stal na preži opazil. Zaklical je svojima pajdašema, "žegre", in vsi trije so vdrli za njim. Mom je začel bežati, ko pa je mislil, da je že izven nevarnosti, je šel počasneje. Naenkrat so ga fantje dohiteli in se preden se je ozrl, je dobil močan udarec z železno palico po glavi. Obrnil se je proti napadalcu, takrat se je pa zasvetil v rokah nasprotnika nož. Mom je dvignil roko, da bi si zavaroval glavo in udarec, namenjen glavi, ga je zadel v komolec. Dobil je globoko rano v roko. Preden je nasprotnik drugič zamahnil, je Mom sam potegnil nož in v samoohranbi sunil. Zadel je Antona Grašiča v vrat ter mu prerezal žilo odvodnico. Grašič je omahnil, se umaknil, pa čez nekaj minut padel in umrl zaradi izkrvavitve. V nadaljni obrambi je Mom zadel še drugega napadaleca, 17-letnega Franca Kovačiča, dočim je tretji Ludvik Kugel pobegnil. Moma in Ludvika Kugla so očitno rožniki iz Rač aretirali ter odvedli v zapor okrožnega sodišča v Mariboru. Kovačič pa leži ravnjen doma. — Mom ima nevar-

no rano, da so ga morali prevesti v bolnišnico. Truplo pokojnega Grašiča je bilo odpeljano v framsko mrtvašnico za obdukcijo. — Dogodek je močno pretresel vso okolico, ker je Mom poznal kot miren posestnik in krojač ter je bil dosedaj nekaznovan, dočim so Grašič, Kovačič in Kugel znani pretepači.

Strah pred morilecem pred 40 leti

Strah in groza sta zavladala konec novembra 1895 v mali prijazni vasi Trojanah. Tam sta živel posestnika Vincenc in Marija Novak s svojo številno družino. Ker jima je potres naredil precej škode, sta dobila 400 goldinarjev podpore. Ta podpora pa je bila celi družini v veliko nesrečo. Pohlep po denarju je vodil grozen zločin. V noči 27. novembra 1895 ob 11. ko sta Vincenc in Marija Novak spala, je stopil v sobo ropar, oborožen z dolgim nožem, s katerim je takoj začel mahati po Vincencu Novaku. Žena Marija je skočila z postelje in potisnila napadaleca skozi vrata, ki jih je za njim zaklenila. Nato je prižgala luč in videla, da njen mož umira. Trepla se je od strahu in klicala na pomoč. Ko je odklenila vrata, se je ta trenutek morilec vrnil in nastavljal Mariji nož na prsa. Junaška žena pa je zgrabila za nož, čeprav si je pri tem grozno razmesarilo roko. Začela se je borba na življenje in smrt. Ropar je pobil Marijo na tla in ji radal z nožem 14 velikih ran. Medtem so se zbudili otroci in začeli kričati in jokati, nakar je morilec pobegnil, ne da bi prišel do zaželenega denarja. Mariji Novak so se rane srečno zacelile in živele je še 25 let. Prevzela je po umorjenem možu precej zadolženo posestnost in skrbno vzgojila svojih osem otrok. Bila je res pravi vzor krščanske matere in gospodinjice.

Tri dni po zgoraj opisanem umoru je bil izvršen trojni umor v Ločici pri Vranskem. Pri posestniku, vdovu Martinu Trofelnju so našli ljudje zjutraj hišo zaprto. To se jim je zdelo sumljivo. Odprli so vrata s silo in našli v sobi gospodarja mrtvega z razbito lobanjo v hlevu umorjeno dekle Heleno Florjančič. V listnjaku pa zadušnega 14. letnega Tomaža, sina dekleta Heleno. Že čez tri dni nato se je otročnikom posrečilo, da so izsledili morilca. Bil je to Pavel Ferme, rojen v St. Gotardu. Marija Novak v Trojanah ga je takoj spoznala kot morilca njenega diča. Pri morilcu so našli 55 goldinarjev, ki jih je ugrabil pri Trofelnju, Trofelnjevo suknjo in krvavo sekuro.

Morilec Fermeto so orožniki odgnali v zapore okrožnega sodišča v Celju, kjer se je pozneje vršila porotna razprava pri kateri je bil Ferme obsojen na smrt na vešalih.

Kako morete zvedeti datum svojega prihoda

Izkušnja kaže, da se jako mnogo priseljencev ne more spominjati dneva, ko so prišli v Ameriko, niti se ne spominjajo imena parnika, na katerem so potovali. Ti podatki pa so potrebni v zvezi z naturalizacijo in tudi za dobivanje permita za povrnitev v Združene države. Dejstvo, da se ti ljudje ne spominjajo teh važnih podatkov, jako ovira redni proces v njihovi naturalizaciji.

Do sedaj je bilo jako težko najti podatke prihoda. Ta urad, ki si je prizadeval pomagati priseljenecem, izvajal je svoje preiskave na podlagi podatkov, ki jih priseljenec sam dal, ali ti so večinoma jako problematični.

Knjžice so sedaj v tisku in bodo gotove prav kmalu.

SKRAT



Mož in žena sta bila na božični nakupovalni turi. Ona je kupovala, on pa je nosil. Nazadnje se je ubogi mož že kar šibil pod številnimi zavoji.

"Ti, lepo te prosim, nehaj že vendar kupovati!" je prosil mož.

"Zakaj pa?"

"Saj vendar vidiš, da ne morem več nositi."

"O, kaj bi tisto!" pravi žena.

"Sem se že ustrašila, da nimam več denarja."

Razgovor med zaljubljenim fantom in izkušenim dekletom:

"Ti si edina, ki sem jo kdaj ljubil!"

"Neumnost!"

"Ti si zvezda mojega življenja!"

"To sem že večkrat slišala."

"Brez tebe ne morem živeti!"

"Bodi no pameten!"

"Če bi ti mogel povedati, kako te ljubim!"

"Izmisli si vendar kaj novega!"

"Ali hočeš postati moja žena?"

"No, vidiš, tako se govori!"

MNOGI NE VEDO...

da nameravajo v Ženevi napraviti prezidenta Masaryka za naslednika človekoljuba Nansena kot protektorja emigrantov:

da je umrl na Dunaju pevec Richard Mayr, zadnji veliki zastopnik klasične tradicije dunajske opere;

da je abesinski cesar prodal svoj paket delnic železniške proge Džibuti-Addis Ababe nekemu angleškemu konsorcijsu.

ni in nezanesljivi. V nekaterih slučajih je bilo potrebno opustiti preiskavo, ker dotičnik ni mogel nuditi nikakih informacij, ki bi pomagale za preiskovanje.

Priseljencem ni dovoljeno pogledati v službene priseljeniške zapisnike pod nobenim pogojem. Ako se k temu dodamo okolščino, da parobrodna društva večinoma nimajo podatkov o osebah, ki so prišle pred svetovno vojno, ker so bili uničeni, tedaj uvidimo poteškoče takega preiskovanja. To so dejstva, ki otežkočajo in ki jih le priseljenec sam more premagati, ko želi priti do potrebne informacije.

The Immigrants' Information Bureau radi tega pripravlja seznam prihodov vseh parnikov v obliki knjižice, iz katere kandidat za državljanstvo more sam dobiti ono informacijo, ki mu je potrebna. Ako se spominja priseljenec vsaj nekaterih stvari v zvezi s svojim prihodom, bo s pomočjo knjižice v stanu izvedeti, kdaj in s katerim parnikom je prišel v to deželo. Prihod parnikov so urejeni po kronološkem redu, in to od 1. 1906 do 1925. Kdor želi izvedeti datum svojega prihoda ali ime parnika, naj piše na zgornji urad na 156 Fifth Avenue, New York City in zaprosi za knjižico, ki se tiče njegovega prihoda. Ako se priseljenec, na primer, ne spominja meseca, ali ne zna, da-li je prišel v decembru ali januarju, tedaj zahtevajte knjižico za ti dve leti.

Knjžice so sedaj v tisku in bodo gotove prav kmalu.

11E.

TEDENSKI POMENKI

A. Zaitz
K ZATONU LETA

Na daljnem vzhodu, tam v primitivni deželi Abesinije, je Kalvarija temnopolnega naroda, o katerem poprej nismo dosti slišali. Kakor da vidim na lastne oči, se mi zdi, da se liki domine podirajo in sipljejo v prah male skromne hišice pod teškimi izstrelki bruhaajočih jeklenih pošasti. V zraku brnijo aeroplani, sipljejo železno točo na begajoče prebivalstvo. Toča je zmehšana s strupenimi plini. Ušel si granati, katera je udarila par korakov od tebe. Ne uideš pa oni zelenkasti megli, plinu, katera se vleče za tabo, da ti zagradi pljuča in ugasne življenje.

Na fronti pa se človeška kri meša s kamenjem in peščenim peskom. Človeški udje, noge, roke, glave, frče po zraku kakor trske. Vmes jih spremljajo zadnji kliči umirajočih. Ni milosti. Dve pobesneli skupini izvajajo rek, zob za zob, oko za oko, na komando krvnikov, kakor je Mussolini. Človeškega čuta tam ni več, ker tudi biti ne more. Vojak na fronti ni več človek, nego zver, zver, katera mora uničiti drugo zver, ako si hoče ohraniti življenje. Druge poti ni.

Daleč tam v zaledju od vojnega pasa pa se dogaja, kot se je pred 20 leti. Morda je bila poročna noč dveh zaljubljenecv tik pred poklicem v vojno. Jutro, zadnji poljub, niti trenutka več ne sme ostati pri nji. Pri nji, po kateri je morda hrepenel več let. Ž njó, s katero je delal lepe načrte, ter komaj čakal združitve, pa sta bila združena eno samo in morda zadnjo noč.

Drugi v nestrpnem pričakovanju — prvo dete ima priti. Oh, kako težko je to pričakovanje, in prav ko se žena že zvija v porodnih krčih, in ko se novi oče že takorekoč smehlja novorojenčku, pride klic na vojno, in on mora oditi.

Umirajoča mati, ali oče drži sina za roko, ostani zadnje trenutke pri naju, je njih poslednja želja. Niti trenutka več, je povelje. Domovina kliče. Taka je vojna.

V Ženevi pa sedijo pri mizi diplomatje z visokimi cilindri. Imperijalistične države kot Anglija in Francija si majo roke v zadregi ter odlašajo z sankcijami. S prikrito željo kolonejo Mussolinija, zakaj se vendar ne požuri in pobije Abesince. Dali so mu dva meseca, a še ni gotov. Se je treba podaljšanja.

Temnopolni abesinski poslanec se drži za frake visokih gospodov, jih cuka ter opominja, kakor na smrt obsojeni prosi. Saj ste obljubili, da ne sme Italija v naše ozemlje. Držali ste nas, da smo prekrizanih rok čakali in ko je sovražnik več mesecev trkal na naša vrata, se nismo smeli ganiti. Zdaj pa, gospoda, ko sovražnik mori in strelja našo dečo, ženske, sploh vse, kar mu pride na cilj, zdaj, ko ruši naša mesta in grabi našo zemljo, ali vas smem opozoriti na vaše obljube?

(Dalje na 3. str.)

(Dalje iz 1. kolone)

zahtevati izkaz starosti le za člani zavarovanimi v razredu B. Če hočemo izvajati enakopravnost, bi jih morali zahtevati od članov v obeh razredih.

In kot zgleda, bo do tega moralo priti. Na podlagi teh izkazov, ki smo jih dosedaj prejeli v glavnem uradu smeniti, da je vsaj polovico članstva zavarovana pod napačno starostjo. Ali je čuda, ako pravimo, da je umrljivost našega članstva visoka v primeri z drugimi? Prav nič se ni za čuditi ako vpoštevamo, da je slednji starejši kot je, in da je kot tak po zakonih narave zapisan smrti; da ne umre v nizki starosti, ampak v svoji pravi visoki starosti.

Če tako točko napravimo obvezno, bo kajpada podvržena kritiki in nevolji koristnikov, pa nič za to; vsaki se bo potrudil in prenesel željene dokaze, da bo le prej posmrtnino prejel.

Za predložiti dokaz starosti ni nobenemu treba čakati smrti in delati sitnosti koristnikom. Dokaz starosti lahko vsakdo sam pošlje v glavni urad že sedaj in zavrna, ako je kaj zavrnatu treba. Vse predložene listine za dokaz starosti vrne kakor hitro se zabilježi v člansko matico, da je dokaz prednešen.

Želeč vsem članom in članicam te Zveze srečno leto 1936, ostajam vdan Wm. Rus, gl. tajnik.



Slovenska Svobodomiselna

Podporna Zveza

USTANOVljena 1908

INKORPORIRANA 1909

GLAVNI URAD: 245-47 WEST 103rd STREET, CHICAGO, ILLINOIS
Telefon: — PULLMAN 9655

- UPRAVNI ODBOR:**
Vatro J. Grill, predsednik, 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, O.
John Kvaritch, I. podpredsednik, Bridgeville, Penna.
Rudolph Lisch, II. podpredsednik, 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, O.
William Rus, tajnik, 245-47 West 103rd Street, Chicago, Ill.
Mirko Kuhel, blagajnik, 245-47 West 103rd St., Chicago, Ill.
- NADZORNI ODBOR:**
Mike Vrhovnik, predsednik, Huston, Penna.
William Candon, 1058 E. 72nd Street, Cleveland, Ohio.
Frank Laurich, 10 Linn Ave., So. Burgettstown, Penna.
- POROTNI ODBOR:**
Anton Zaitz, predsednik, Box 924, Forest City, Penna.
Steve Mause, 4439 Washington Street, Denver, Colo.
Vincent Fugel, 1023 South 58th St., West Allis, Wis.
- GLAVNI ZDRAVNIK:**
Dr. F. J. Arch, 618 Chesnut St. N. S. Pittsburgh, Penna.
- URADNO GLASILO:**
"ENAKOPRAVNOST", 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, O.
- Va pisma in stvari, ki se ne pošiljajo na naslov tajnika, denar za Zvezo pa na ime in naslov blagajnika. Pritožbe glede poslovanja upravnega odbora se naj posiljuje na predsednika nadzornega odbora. Pritožbe sporne vsebine pa na predsednika porotnega odbora. Stvari, ki se ne udeležijo in upravnih uradnih glasil, se naj pošiljajo naravnost na naslov "ENAKOPRAVNOST", 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio.

IZ URADA GLAVNEGA TAJNIKA

Spremembe v članstvu pri društvih tekom meseca novembra, 1935

Changes in Membership by Lodges During the Month of November, 1935

Novopristopi: Newly Admitted		Nazaj sprejeti Pasivni člani: — Reinstated Passive Members	
November, 1935		Pri dr. št. Lodge No.	
1 William Durst Jr	18 22327	216 Michael Ferlin	35 14875
2 Julia Borstnar	17 22388	Prestopli člani: Transferred Members:	
3 John Zdenčaj	36 22330	Od dr. št. 155 k dr. št.	
4 Andrew Turkman	18 41181	175 Jacob Derlink	16 40271
5 Anna Matich	18 22393	Od dr. št. 155 k dr. št.	
6 Marcello Rinani	42 22331	175 Jacob Derlink	35 10908
7 Amelia Venisnik	17 11333	Od dr. št. 155 k dr. št.	
8 Frank Govekar	25 22332	175 Cecilia Derlink	26 12012
9 Minnie Kosmatin	18 22334	Od dr. št. 161 k dr. št.	
10 Laura Palowski	18 41241	178 Rudolph Kaitna	16 7694
11 Suzi Rozankovich	40 22336	Črtani člani: Lapsed Members:	
12 Antonia Sumrak	35 22335	Pri dr. št. Lodge No.	
13 Hermina Serjak	16 41195	1 Joseph Dovjak	37 21069
14 Frances Burja	18 ?	20 Helen J. Levstik	18 40765
15 Walter Tur	18 22402	24 Frank Musar	17 20174
16 Clara Schweiger	17 22405	24 Theresa Musar	16 20173
17 Jacob Novacich	39 22337	24 Albert Veršnik	18 21809
18 Rafaela Softich	18 41244	26 Jacob Knafelc	21 6738
19 Joseph Zado, Jr.	25 41196	26 Anton Gerbič	41 3212
20 Ursula Koss	37 22338	28 Steve Katič	30 14515
21 Elizabeth Bizyak	17 41197	48 William Bogataj	19 40728
22 Rose Gaspersic	18 41198	74 Julia Sekirica	41 3318
23 Sergy Barto	18 22354	79 Peter Kožuh	24 4155
24 Stanley Senchur	18 22340	83 Anna Snajder	24 16144
25 Eli Cvjetičanin	16 22341	101 Mary Kranker	31 21895
26 Mary Danch	43 22342	101 Anton Kranker	39 21896
27 Julia Mufich	18 22352	119 Anton Bobnar	30 12629
28 Edward R. Hintz	25 41199	120 Anna Gustinčič	28 11747
29 Jos. Mladjenovich	18 22416	120 Frances Hočevar	42 11749
30 Wassell Remo	28 22343	136 Sam Zavolovšek	47 40652
31 Frank Jug	17 41203	170 August Grill	30 21690
32 Lawrence Snovak	17 41251	172 Katie Likovich	17 22196
33 Mary Albert	18 22422	173 George Jagunich	30 21546
34 John Blazinski	21 22344	173 Dora Jagunich	30 21547
35 James Vidervol	24 22345	174 Frank Sedminek	26 20153
36 Frank Bogavich	23 22346	190 Matt Tankovich	18 40987
37 Leo Olszewski	23 22347	196 Eliz. Palovčak	30 15888
38 Edward Dietz	25 41200	198 Frank Kolenc	31 40485
39 Frank Hočevar	18 41201	198 Frank Suhadolnik	28 15743
40 Joseph Breznik	18 41202	198 Anna Gohjanc	17 40180
41 L. A. Mihelich	33 22385	204 Jos. Perrotti	16 13450
42 Mary Gibala	18 22425	205 Anton Robaus	16 15469
43 Peter Komadina	44 22351	222 Mike Wisla	38 21064
Nazaj sprejeti črtani člani. Reinstated Lapsed Members.		222 Joseph Kumarek	42 21066
1 John Wershay	36 29	234 John Schrockman	20 40957
2 Joseph Majcen	33 20873	239 Misko Skopeč	48 22351
3 Frank Polensek	17 9950	Umrli člani: Deceased Members:	
4 Frank Seme	16 8144	Pri dr. št. Lodge No.	
5 Michael Zupančič	45 21865	27 Jacob Terček	29 652
6 Jennie Fabec	18 40495	153 John Kerzan	48 7751
7 Frank Jaklič	43 9169	162 J. Milavec, Sr.	50 14268
8 Blaž Kovačič	40 20249	216 Stanley Rysek	44 15236
9 Mary Omejtz	27 8757	POJASNILO številke za imeni značijo prva, starost, druga je certifikat številka, pod katero je vsak (a) v Zvezo sprejeta (a).	
10 Mary Berložnik	30 12682	EXPLANATION: The numbers following the names of the members designate the age and the certificate number, under which every member is admitted to the Society.	
11 Virginia Skocier	24 20772	William Rus, tajnik - See page No. 2, eden iz Pittsburgha in	
12 Stephanie Skocier	22 20771		
13 Christ. Skocier	20 20770		
14 Angela Arko	30 10194		
15 Achim Mumalo	45 21255		
16 Matt Kambič	42 20544		
17 Nick Mlačak	34 21501		
18 Katarina Benec	37 41058		
19 Paul Ladišič	31 10814		
20 Rose Ladišič	29 10813		
21 Louis Bokal	16 7897		
22 John Bokal	16 11484		
23 Oreal J. Stanley	24 41072		
24 Frank Levstik	16 11349		
25 Andrew Durko	19 41082		
26 Joseph Couch	18 41083		
27 John Schrockman	20 40957		

DRUŠTVENE URADNE OBJAVE

DRUŠTVO ST. 18
Girard, Ohio

Naznanjam članstvu našega društva, da ima naš mladinski oddelek ali Vrtec št. 30 prost asessment v mesecu januar, 1936.

Bratski pozdrav
J. Rovin, tajnik

DRUŠTVO ST. 142
White Valley, Pa.

Na zadnji seji našega društva, ki se je vršila dne 15. decembra, je prišlo marsikaj na dnevni red. Seja je bila tudi lepo obiskana, a lahko bi bila še bolj. Ko je prišlo na dnevni red poročilo posebnih odborov, je zastopnik zadnje federacijske seje poročal, da je bila naša naselbina od sobrata Frank Lauriča iz Burgettstowna kritizirana, namreč, da se je on izrazil, da je naša naselbina na koncu sveta. Seveda se je vnela mala debata, ker društvo se ne strinja s takimi izrazi posebnosti pa še ne od strani glavnega odbornika.

Na tej seji je tudi društvo sklenilo, da naš mladinski oddelek, oziroma Vrtec št. 103 postane aktiven ter je bilo sklenjeno, da se vse člane Vrtca št. 103 pozove na prihodnjo sejo, ki se vrši dne 19. januarja ob 11. uri dopoldne, da si sami izvolijo svoj odbor. Kaj se bo ukrenilo, bo poročano po njih seji.

Kot je že vsem znano priredi naše društvo na starega leta večer, 31. dec. veselico, o kateri sta zastopnika tudi poročala na federacijski seji, a v zapisniku pa ni nič jasnega in niti našega društva številka ni notri, kakor da bi naše društvo ne bilo zastopano na Federaciji. Zato-

rej, bratje in sestre vseh društev, prav vljudno ste vabljeni, da se na zgoraj omenjeni dan polnoštevno udeležite naše veselice, ker zabave bo dovolj. Igrale bodo štiri Bergant seestre iz Lisbon, O.

Na seji smo tudi debatirali zaradi delegata na konvenciji, ker pa nima društvo dovolj finance, je bilo sklenjeno, da bi

eden iz Strabane. Ta odbor se je zedinil, da se prvič sestane v Claridge in drugi v Herminie, na temu sestanku je bilo sklenjeno, da se prihodnjo snide-demo v White Valley in da se pozove tudi glavne uradnike, od katerih se je odzval samo vrhovni zdravnik dr. Arch. Na temu sestanku je bilo sklenjeno, da se še enkrat snide ta odbor in sicer v Pittsburghu, ter je to že bilo poročano v glasilu.

Na zadnji federacijski seji, 24. novembra v Pittsburghu je pa bil ta odbor za pravila kritiziran od Franka Lauriča, ki je rekel, da bi ta odbor lahko vsa pravila pregledal v štirih urah. Kot sem že preje omenil, je bil tudi sobrat Laurič pismenim potom obveščen, da bi prišel v White Valley, na seji pa se je izrazil, da je White Valley na koncu sveta. Ne vem iz kakšnega vzroka imajo nekateri nas v westmorlandski naselbini za na koncu sveta. Da pa ne bo kdo mislil, da smo v resnici na koncu sveta naj samo nekoliko pojasnim, da držijo skozi naselbino White Valley glavna državna cesta št. 22, William Penn, a v bližini okolice do 10 milj je tudi kakih 10 društev S. S. P. Z. Ali jih imajo v Burgettstownu? In črno na belim imam ko je pravil sobrat Laurič, da so pravila velika kot svetli katekizem ali malo je notri vrednosti. Ta odbor za pravila se je trudil kar mu je bilo največ mogoče; če bo kaj upoštevan, se bo videlo pozneje. Ta odbor je imel ves čas pred očmi

članstvo S. S. P. Z. Vsaki se bo zavzel za svojo naselbino, tako sem se pa tudi jaz.

Juri Previc,
odbornik za pravila.

Witt, III.

Z žalostnim srcem naznanjam prijateljem in prijateljicam, da je moja sestra Amalija Paisoli po dveletni boleznici zaspala za večno dne 22. novembra, t. l. ob 8.30 uri zvečer. Pokojnica je bila rojena 10. julija, 1889 v vasi Terbovlje. Njeno dekleško ime je bilo Potisek. V Ameriki je bila okrog 30 let in sicer v Carlinville, Ill. Tukaj zapuša žalujočega soproga in štiri odrasle otroke, dva sinova in dve hčeri, v starosti od 27 let in najmlajša 18 let. Pokojna Amalija je bila dobro poznana daleč naokoli, kar se je pokazalo zadnje dneve, ko je ležala na mrtvaškem odru. Pogreb se je vršil na 25. nov. ob 10. uri dopoldne na civilno pokopališče Mayfield.

Preostala družina se iskreno zahvaljuje vsem, kateri so jo prišli obiskati predno smo je izročili materi naravi, kot tudi vsem, kateri so darovali krasne vence in cvetlice.

Pokojnica je bila članica društva št. 161 SSPZ v Carlinville, Ill., katero se je korporativno udeležila pogreba, kakor tudi društvo št. 362 SNPJ in Women's Auxiliary.

Cenjeni rojaki in rojakinje, sedaj se vidi koliko je društvo kot S. S. P. Z. vredno. Vse skotzi do zadnjega zdihljaja je moja pokojna sestra podpirala. Apeli-ram na vse, kateri še niste pri nobenem društvu, da se vpišete takoj, predno bo prepozno, kajti kruta smrt ne pozna nobene razlike, naj bo mlad ali star, za njo je vse eno, ona pretrga nit življenja in nihče ne ve kdaj. Torej SSPZ vam stoji na strani v podporo polnim članom in v slučaju smrti.

Poleg soproga in otrok pokojnice tudi zapuša dve sestri in enega brata, mene, poročeno Hauptman na Witt, III. in drugo sestro Marijo Bevc na Nemškem, ter brata Frank Potisek v Penni, in veliko sorodnikov.

Tebi, draga sestra, bodi lahka ameriška zemlja! SSPZ pa želim, da bi imela trikratno večje število članstva kakor sedaj.

Theresa Hauptman.

SE NEKOLIKO O ČLENU 30, TOČKI 23

Mt. Olive, Ill.

Akoravno so naša priporočila za bodočo konvencijo zelo podobna, so glas vnebovpijočega v puščavi in to večinoma skozi nasvet naših gl. uradnikov pri Zvezi.

Omenjena točka 23 se nam razjasnjuje zopet kot sv. Trojica, bolj ko jo gruntaš, manj znaš in toliko svetelja je v njih očeh. Oprana je bila že večkrat tako čisto, da ja ni madeža na nji, naj ostane samo še za strašilo kakor so Miklavževi parkeljni malim otrokom prav v tem času. Povedano nam je že tudi bilo parkrat, da se je ne upošteva nikjer, ne od zdravnikov in ne od gl. uradnikov. V dokaz, da je mrtva, povedo, da se ni bil nihče kaj oškodovan v tej zadevi. Torej, je vse v redu. Kaj pa ko bi kak vestni zdravnik kedaj zmešal štrono in bi butlegarstvo ustavil? Kakor že rečeno 23. točke se ne upošteva nikjer, ja pa ko član ali članica kako drugo točko malo prezre ali da mu ni popolnoma znana—tako se ga obesi na veliki zvon, po pravilih. Ako se po izgledu te nedolžnosti ravnamo, lahko zabredemo v neprimernosti z Zvezo, ako hočemo še kako drugo točko omiliti. Ali bi se nas smelo imeti za krivce pravil? Kdo bi bil kriv? Tisti, ki nas je tako učil. In ako je v resnici tako nedolžna, pa ima vseno svoje slabosti, ker ogroža napredek Zvezi pri agitaciji za novo član-

stvo; z dokazi lahko dokažem pri moji družini. Verjetno tudi ni, da se je Zvezino premoženje potom omenjene točke kaj zboljšalo, ali da se je simulantne odpravilo (mene gotovo ne), kar po 60 letih bi se sploh ne smeli tako imenovati, ker so večinoma le izčrpani člani in z eno nogo že v grobu.

Želim tudi, da se kak drugi člani ali članica izrazi svoje mišljenje o tej točki in ponovno rečem, ven z njo!

Andrew Maren

SKUPNA VESELICA
Center, Pa.
Društvo št. 102 in Vrtec št. 77 S. S. P. Z. priredita veselico dne 31. dec., 1935 v Slovenski Dvorani v Center, Pa. Čisti preostanek je namenjen v prid Vrtca, zatorej vabimo vse člane in cenjeno občinstvo te okolice, da se zagotovo udeležijo te veselice, ker bo ravno ob koncu starega leta in pričetku novega. Obenem naznanjam, da se bo vse člane Vrtca in sploh vse otroke obdarovalo z novoletnimi darili. Otroški program se bo vršil od 6. do 8. ure, nato sledi zabava in ples.

Pridite vsi, kajti zabava bo prvovrstna!

Luka Knafelc, blagajnik

K ZATONU LETA
(Dolje iz 2. str.)

Da, ako bi visoka državna hotela resnično odgovoriti, bi se njih odgovor glasil takole:

Liga naroda, na katero se sklicuješ, Abesinec, je moja in francoska liga. Kakor midva bočeva tako mora biti, vi, mali, ste sicer lahko zraven, ali imamo vas samo zaradi lepšega in da vas lahko držimo nazaj, kadar se konu izmed nas močnejših poljubi, da vas natočemo. Kaj nas bratiš ti, tam daleč s tvojimi starimi močejami. Ako ne bi imel nič v zemlji, bi si Italijan Mussolini ne mazal rok s tvojco ničvredno krvjo... Ker pa pravijo da imaš nekaj prirodnih bogastev, bodi hvaležen, da ti jih Mussolini spravi na dan, ker ti jih itak ne znaš rabiti.

No, pa kaj bi se prerekali. Bi ti... bi ti se pomagala, ako ne bi bilo višje sile od nas, kapitalizma, kateri naju financira in kateri vidi v Mussoliniju in fašizmu zadnjo bilko, na katero zida zadnji up.

Ali si razumel, Abesinec: Mussolini in fašizem se mora vzdržati. Ako pomagamo tebi, ubijemo Mussolinija. Ne, tega pa za ves svet ne, ker bi ubili fašizem, pa bi se zdrnil neki drugi in naši cilindri bi šli. No n sedaj pa greš lahko domov, ter je najbolj, da se udaš po nas določeni usodi.

DELNIŠKA SEJA
Letna delniška seja tiskovne družbe
THE AMERICAN JUGOSLAV PTG. & PUB. CO.
ENAKOPRAVNOST
se vrši v
NEDELJO, 12. JANUARJA, 1936
v Slov. Del. Domu, 15335 Waterloo Road
Pričetek ob 1:30 popoldne. Podano bo poročilo o stanju družbe, volilo se bo odbor za prihodnje leto in končno se bo razmotrivalo o poslovnem zboljšanju.
Delničarji so vljudno vabljeni, da se polnoštevno udeležijo te delniške seje in da so točni.
Ludvik Medveshek, tajnik-blagajnik

ter zgineš z drugimi vred iz zemlje.

Tak je zapletljaj v Evropi. In pri nas. Prosperiteto kličejo neodrešeni pod krinko novega "deala". Časopisi pišejo, da korakamo iz depresije ravno sedaj, da smo že skoraj vse preboleli. Delavsko časopisje pa o stvarkah, o samomorih brezposelnih in o zapiranju rogov ter tovarn. Ni več daleč, ko bo zatonilo leto, za katero nam delavcem ne bo žal. Nič tistega ni bilo, kar smo si želeli in voščili zadnji Silvestrov večer, razen, da smo med živimi. Da, ako bomo živeli od obljub kakor smd večinoma prebili minulo leto, potem je to edino, kar pride.

Tak je izgled, ko gre leto k zatonu.

Naš dnevnik
Dobrostoječi člani odraslega oddelka S. S. P. Z., dobijo pri naročilu našega dnevnika popust za vsakega člana družine 75c, ter bi za dnevnik izven Clevelanda, plačali sledečo naročnino za celo leto:

Ako je v družini 1 član SSPZ (dobrostoječ) se doplača \$3.75
Ako sta v družini 2 člana S. S. P. Z. se doplača \$3.00.
Ako so v družini 3 člani SSPZ se doplača \$2.25
Ako so v družini 4 člani S. S. P. Z. se doplača \$1.50
Ako je v družini 5 članov S. S. P. Z. se doplača .75
Ako je v družini 6 članov S. S. P. Z. se ne doplača nič.

Poslužite se te ugodnosti in naročite dnevnik!

"ENAKOPRAVNOST"
6231 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio



PAIN-EXPELLER
Za odpravo prsnih prehladov
Zahvaljate svetovno-znani
ANCHOR PAIN-EXPELLER
za hitro, gotovo pomoč
RUB IT IN

Zavarovalnino
proti
OGNJU, TATVINI, AVTOMOBILSKIM NESRECAM itd.
preskrbi
Janko N. Rogelj
6401 Superior Ave.
Pokličite:
ENdicott 0718
HEnderson 1218



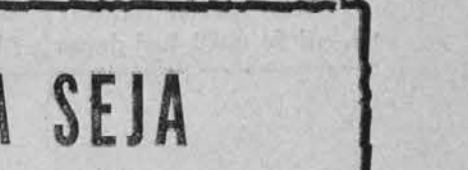
PAIN-EXPELLER
Za odpravo prsnih prehladov
Zahvaljate svetovno-znani
ANCHOR PAIN-EXPELLER
za hitro, gotovo pomoč
RUB IT IN

Zavarovalnino
proti
OGNJU, TATVINI, AVTOMOBILSKIM NESRECAM itd.
preskrbi
Janko N. Rogelj
6401 Superior Ave.
Pokličite:
ENdicott 0718
HEnderson 1218



PAIN-EXPELLER
Za odpravo prsnih prehladov
Zahvaljate svetovno-znani
ANCHOR PAIN-EXPELLER
za hitro, gotovo pomoč
RUB IT IN

Zavarovalnino
proti
OGNJU, TATVINI, AVTOMOBILSKIM NESRECAM itd.
preskrbi
Janko N. Rogelj
6401 Superior Ave.
Pokličite:
ENdicott 0718
HEnderson 1218



PAIN-EXPELLER
Za odpravo prsnih prehladov
Zahvaljate svetovno-znani
ANCHOR PAIN-EXPELLER
za hitro, gotovo pomoč
RUB IT IN

Zavarovalnino
proti
OGNJU, TATVINI, AVTOMOBILSKIM NESRECAM itd.
preskrbi
Janko N. Rogelj
6401 Superior Ave.
Pokličite:
ENdicott 0718
HEnderson 1218

VELIKI TRGOVEC

POVEST

Spisal ENGELBERT GANGL

Pozdrave, ki si mi jih poslal z naročilom, naj jih izročim dalje, bom takoj, ko dokončam te vrstice, oddal vsakega na svoje mesto. Da bi jih bili le vsi tako veseli, kakor sem ga bil vesel jaz!

to željo Te iskreno pozdravlja

Tvoji, vedno Ti naklonjeni učitelj

V Metliki, dne . . .

Ko je odnesel učitelj Palčič pismo na pošto, je stopil k Zalokarjevemu in je dobil očeta Martina doma.

Martin je imel ravno zopet slabe čase. Prejšnji teden je poplaval, a sedaj ga je mučil kes. Obupen je begal po sobi gori in doli, ko pride učitelj k njemu.

"Dober dan!" ga pozdravi učitelj Palčič.

Martin Zalokar je postal v zadnjem času silno plašen. Ko začuje učiteljev glas, se zdrsti in ustavi sredi sobe. Nemirno mu begajo oči sem in tja.

"Kaj bo, gospod učitelj?" ga vpraša.

"Pozdrave vam moram izročiti od Janeza," odgovori ta.

"Ali ste bili v Karlovcu?" ga vpraša dalje Zalokar.

"Nisem bil v Karlovcu," mu reče Palčič, "toda Janez mi je danes pisal in me prosil, naj pošljem vas, Franceta in Nano v njegovem imenu."

"A tako, tako! Kaj pa še kaj piše fant?"

"Dobro in lepo piše," odgovarja učitelj. "Toda čujte rajši, da vam prečitam njegovo pismo."

In učitelj Palčič prečita Zalokarju Janezovo pismo, pa samo tiste odstavke, ki se ne tičejo njega, Palčiča.

"Ali ni to lepo in dobro?" ga vpraša končno.

"No, da, no, da!" pritrdi Martin. "Nisem mislil, da bo kaj prišlo iz fanta."

"A jaz sem bil vedno prepričan, da je Janez dober in priden deček. Dobro vem, da vam bo še delal veselje," reče učitelj.

"Ha, vsak človek ima svojo sodbo: jeden tako, drugi drugačno," pravi Zalokar.

"To bi bilo še najbolje," reče bila v tem slučaju moja sodba prava," pristavi s smehom Palčič.

Potem vpraša Zalokar: "Kaj pa, ali že služi kaj denarja?"

"O tem, kakor ste čuli, ne stoji nič v pismu," odgovori učitelj. "Mogoče da, mogoče pa tudi ne. Vsaj navada ni, da bi dobivali že učenci kaj plačila; morda ga dobiva Janez izjemoma, ker je tako priden in uporaben."

"To bi bilo že najbolje," reče Zalokar in po kratkem molku ponovi: "To bi bilo še najbolje."

Kmalu nato pa pristavi: "Veste kaj?"

"No, kaj?"

"Obiskat ga pojdem."

"Prav, prav!" pritrdi učitelj. "Veselo ga bo."

"Dolgo že nisem bil v Karlovcu, že menda tri leta. Treba je, da grem zopet enkrat tja. In precej v petek pojdem, pa Franceta vzamem s seboj. Naj vidi, kako se trži v Karlovcu. Saj jaz že itak nisem več za delo, in France bo moral prevzeti mesarstvo in gospodarstvo, sicer pojde vse v nič."

"Da, da! Treba bo, treba, da zopet čvrsto zastavite, sicer pojde res vse v nič."

To je Zalokarja zbolelo in ujezilo, če je tudi čul že mnogo takih govorov, ko so si pripovedovali ljudje, da gre pri Zalokarju vse rakovo pot.

"Saj vem," pravi, "kaj mislijo ljudje o meni. Mislijo, da je že vse pri kraju, in nemara bi nekateri še celo radi videli, da bi kmalu zapel boben, in da bi me pograbili iz hiše. Pa se strašno varajo; zakaj prej bo vsega konec kakor mene, to vam povem, in če hočete, poveste to lahko vsakemu, kdor me bo opravljal! A v petek grem v Karlovec!"

S takimi in enakimi besedami se je mnogokrat tolažil in slepil Zalokar sam.

"Sami pač najbolj veste, kako je z vami," reče učitelj. "Hotel vas nisem niti razburiti, niti vam kaj očitati. Izpolnil sem samo Janezovo prošnjo, vam izročiti njegov pozdrav."

Po teh besedah se učitelj poslovil in odide.

Martina Zalokarja je grizla jeza: "Kaj se vendar brigajo drugi ljudje zame in za moje gospodarstvo! Vsak naj skrbi zase, a mene naj pušča v miru!"

Imel je zopet povod — tako si je vsaj mislil — da je krenil v gostilno in si tolažil jezo s pijavo . . .

Prihodnji petek se je res odpravil s Francetom v Karlovec, da uvede sina v kupčijo, in da o-

bišče Janeza, kakor je pravil znanec.

France, ki se je bil že popolnoma izuril za mesarja, je šel tedaj prvič z doma tako daleč. Vsaj njemu se je zdelo, da je daleč do Karlovca.

Človeku, ki ni bil še nikdar dalje kot do plota za hišo in do njive za cesto, je vse daleč, česar ne doseže z očmi.

Zalokar in sin France sta priselila k znanemu vozniku, da ju potegne do Karlovca. Spotoma je imel oče dovolj odgovarjati na sinova vprašanja. France ga je izpraševal pri vsaki hiši, čigava je, pri vsaki cerkvi, kateremu svetniku je posvečena, pri vsakem znamenju, čemu je postavljeno, in kdo ga je postavil. Kolikor je vedel oče, toliko mu je povedal.

Sredi klanca, kamor se je začela vzpenjati cesta, je tudi stalo znamenje: križ, a pod njim je bil naslikan, če se more tako reči, prevrten vozi, in pod kolesi je ležal človek z okrvavljeno glavo. Ker so vlekli konjiči počasi navkreber, si je France lahko ogledal to podobo, samo napisal pod njo ni mogel čitati: prvič, ker so bile črke premajhne, in drugič, ker jih je bil že dež nekoliko izpral in razmazal.

"Tu se je pa gotovo kdo ponesrečil," vpraša France.

"Najbrž, najbrž," odgovori oče.

A voznik pripoveduje: "Bil je to kmet iz Božjakovega, ki je imel opravke v Karlovcu. Pa se ga je mož navlekel, da mu je stopilo vino v možgane in lase. Misli je, da vozi krompir po ravni cesti, a ne sebe navzdol; zato ni zavrl voza, ampak je pihal dolgo smotko in nabijal kljuseti, da bi prej pridrdral do gostilne. Pa ga je prevarilo. Konjiča, suha kakor gošč, se nista mogla več ustavljati, nego sta se spustila v dir, da je omahoval zadnji del voza sem in tja, kakor bi premetaval žogo iz kota v kot. In —

alo! — voz se zadene ob cestni kamen, in voznik zleti z voza in prileti s pijano bučo ob kanton, ki mu jo razkolje od nosa do tilnika. Pa niti trenil ni več pijanura, ampak obležal je kakor pribit s cveki. Mrhi sta pa pridirjali s prednjim koncem voza, v vas, in ljudje so precej vedeli, kaj se je zgodilo. Jaz sem bil takrat tam; pogajal sem se za prašiče, zato pa vse to vem tako natanko."

"Hajdi, pojdemo gledat!" smo rekli.

Pa smo šli in smo našli kmeta, kako je ril z nosom v travo ob cestnem jarku. Pa kaj bo ril? — Saj je bil trd kakor podplat. Potem smo ga odnesli v vas in ga položili v hlev na slamo.

In bedaki so začeli kričati: "Dajmo, ubijmo to divjo žival, ta-le dva oslovka konja, ki sta prevrnila gospodarja!"

"Šeme," sem dejal, "prismo-de! Žival boste ubijali, ki je bolj pametna, kakor ste vi," sem de-

jal. "Tega-le, ki se tu hladi na slami, bi še sedaj našeskal s palico po podplatih, to-le pijano muho! Kaj pa se ga naliže toliko, da pozabi pamet in ocklo? Pa bi ubijali žival!" sem dejal. No, in moje besede so pomagale, in konj niso ubili. Glej, tako je, če ne pozna človek mere!"

Franceta je stresala groza ob tem pripovedovanju in prekrižal se je trikrat zaporedoma. A voznik je pripovedoval nalašč tako živo, meneč, da bo morda to kaj vplivalo na Zalokarja, o katerem si je mislil, da se ga bo danes gotovo zopet napil čez mezo in potrebo.

Martin Zalokar pa se ni mnogo menil za voznikove besede. Prižgal si je pipo naslonil brado ob roko, a roko ob koleno, potegnil klobuk na oči, ker ga je motilo jutranje sonce, gledal pred se v dim in cestni prah ter mislil . . .

Mislil je . . .

Po kaj pa se pelje prav za prav v Karlovec? Da vidi Janeza. Dobro! Da uvede Franceta v kupčijo. Dobro! Vse dobro in lepo! A z drugo roko, ki mu je mahala ob sedežu, otiplje še enkrat žep, a ne pritiplje nič več in nič manj, nego en sam samahnrni goldinar. In naj ga tiplje, kolikor hoče, in naj ga preobrača, kakor hoče, goldinar ostane goldinar. To bo komaj za pijačo, a za prav skopo pijačo. Na sem-nju pa je človek po navadi tako silno žejen, da bi izpil čebričo vina!

Potem mu šine druga misel v glavo: "Kaj pa, ko bi imel Janez kaj denarja? Če ga ima, bo mi ga gotovo dal, saj sem mu vendar oče."

In čvrsto sklene, da mu precej, ko pride k njemu, reče, da je v strašnih stiskah, in da mu naj pomaga, če more.

A potlej se mu oglasi vprašanje: "Pa te ne bo sram, prositi svoje dete denarja? Janez, ki je prav za prav še otrok, pa ti naj da, kar si je morebiti s pritrgovanjem prišedel, da o priliki s pridom uporabi svoje krajcarje?"

Nemirno se je začel premikati po sedežu. Končno se mu je zazdelo, da je to vprašanje sama in gola neumnost, saj prositi vendar ni grdo ali celo nesramno. Drugače bi bilo, če bi svojega otroka prisilil, da mu da svoj denar, ali če bi mu prigovarjal, naj mu ga kakorkoli preskrbi . . . To bi bilo kaj drugega, ali tako pa se mu zdi čisto naravno, da ga poprosi, naj mu pomaga, če more. Če ne more, tedaj bo pa itak vse jednako, kakor da bi nič ne bilo!

(Dalje prihodnjič)

Delo

Priletel mož dobi delo na farmi v Chardon, O. Plača po dogovoru. Kdor sprejme tako delo naj pusti naslov v uradu "Enakopravnosti" in posestnik se bo oglašil pri njemu radi dogovora.

DR. L. A. STARCE

Pregled oči

Ure: 10-12, 2-4, 7-8

6411 St. Clair Ave.

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

666 ustavi PREHLADE in VROČICO prvi dan glavobol Tekočina - tableti mazilo - nosne kapljice v 30 minutah

Zahvala

V dolžnost si štejem, da se še enkrat prav iskreno zahvalim potom našega časopisja vsem mojim prijateljem, kateri ste me tako presenetili in obdarili za moj rojstni dan, posebno pa še ker sem bila tako speljana, na kar gotovo nisem mislila; no pa to je bilo prav lahko, ker se jaz rajši peljem z avtomobilom kot pa peš hodim, in res mi je obljubil, da me pelje v trgovino, spotoma pa da greva malo pogledati k hčeri, poročni Dis-sauer, kjer je bila ta skrivnost. V resnici sem bila do solz iznenadena, pozabila sem na trgovino in vse druge teškoče, kaj pa tudi ne bom, saj je bila že jutranja ura, ko smo se razšli. Torej, najlepša hvala vsem, ob enaki priložnosti pa sem vam iz srea željna povrniti in sicer: Kati in zetu, dalje družini Joseph Polanz, Joseph Kumel, Frank Debelak, Anton Mah, Madison, O., Frank Knefec, Valentin Trtnik, Jakob Roic, Johan Zaic in Jozef Kadunc.

Ker je pa ravno ob koncu starega leta, pa želim vsem vesele božične praznike in srečno novo leto.

Ana Podboršek.

23301 Ivan Ave.

Zahvala

Podpisana se tem potom najiskreno zahvalim vsem prijateljem in znanec, ki ste nama priredili iznenadenje "Surprise party", dne 7. decembra, v dobro poznanem prostoru Mr. in Mrs. Anton Jerman v Collinwoodu. Zato se na tem mestu prav lepo zahvalivam ženam, ki so tako lepo okrasile in obložile mize z dobrimi jedili in pijačo.

Torej, bodi izrečena zahvala: Mr. in Mrs. Anton Jerman, Mr. in Mrs. Brus, Mr. in Mrs. Snstersie, Mr. in Mrs. Sivec, Mr. in Mrs. Konjar, Mr. in Mrs. Koc-

Posedstva na prodaj

Dne 30. decembra, 1935 bo ponudeno na javni dražbi v priliki sodnega posloplja na Lakeside in Ontario, Cleveland, Ohio sledeče posedstvo: 24995 Lake Shore Blvd., Euclid, Ohio. Začetek dražbe ob devetih zjutraj. Posedstvo bo prodano najvišjemu ponudniku, toda ne za manj kot dve tretjini cenilne vrednosti, ki je \$28.000.00.

Leopold Kushlan, Receiver.

Želodčno Zdravilo Iskreno Priporočano

Chicago, Ill. — "Trinerjevo grenko vino jemljem, kadarkoli trpim na želodčnih ali prebavnih nerednostih in lahko ga iskreno priporočam vsakomur." — Mrs. Susanna Pavlus, Nikarte delati polizkusov s kakim drugim odvajalnim sredstvom. Jemljite Trinerjevo grenko vino, ki je tekom zadnjih 44 let dokazalo, da je najbolj zanesljivo zdravilo proti zaprtju, plinom, slabemu teku, glavobolu, nemirnemu spanju in podobnim težavam. Pri vseh lekarnarjih.

TRINERJEV ELIKSIR GRENKEGA VINA

Joseph Triner Company, Chicago

FRANK ZAKRAJŠEK

Slovenski pogrebnik

1105 NORWOOD RD. ENdicott 4735

JOS. ŽELE IN SINOVI

POGREBNI ZAVOD

6502 ST. CLAIR AVE. ENdicott 0583

Avtomobili in bolniški voz redno in ob vsaki uri na razpolago.

Mi smo vedno pripravljeni za najboljšo posrežbo

COLLINWOODSKI URAD:

453 East 152nd Street Tel.: KENmore 3118

DELNIŠKA SEJA SLOVENSKE ZADRUŽNE ZVEZE

Tem potom se naznanja in sklicuje letno delniško sejo Slovenske Zadružne Zveze, in sicer dne 22. JANUARJA, 1936, točno ob eni uri popoldne v sobi št. 3 v Slovenskem Delavskem Domu na Waterloo Road.

Delničarji, udeležite se te važne seje polnoštevno, kajti na dnevnem redu pridejo zelo važne zadeve v korist in napredek podjetja.

DIREKTORIJSLOV. ZADRUŽNE ZVEZE

BOŽIČNICA SLOV. MLAD. ŠOLE SND

NA. ST. CLAIR AVE.

V SREDO, 25. DEC., NA BOŽIČNI DAN

PRIREDI

SLOVENSKA MLAD. ŠOLA SND.

Božičnico

V AVDITORIJU SND.

Ob tej priliki bodo naši učenci in učenke priredili lepo igro

"Pastirček Peter in Kralj Briljantin"

Pričetek ob 3. uri popoldan, zvečer bo pa ples. Vstopnina k

igri 40c in kdor ostane v dvorani je vstopnica veljavna tudi k

plesu. Vstopnice samo za zvečer k plesu so po 25c.—Cenjeno ob-

činstvo se prav vladno vabi, da poseti to prireditev Slovenske

mlad. šole SND.—Vljudno vabi

PROSVETNI ODESEK SND.

Season's Greetings

1936 CHRISTMAS SAVINGS CLUB Now ready

Cleveland Trust

MEMBER FEDERAL RESERVE SYSTEM

BRANCH BANKS THROUGHOUT GREATER CLEVELAND

NAZNANILO IN PRIPOROČILO

Cenjenim gospodinjam naznanjamo, da smo se preselili iz sedanjih prostorov na 6218 St. Clair Ave. v nove prostore na

6036 ST. CLAIR AVE. VOGAL E. 61 ST.

Priporočamo se za nadaljno naklonjenost in naročila. Vedno bomo imeli v zalogi najboljše pecivo kakor krofe, potice in drugo pecivo.

Najlepše se zahvaljujemo vsem našim odjemalcem, ki ste nas podpirali do sedaj ter bomo pripravljeni vam postreči najboljše tudi v bodoče. Voščimo in želimo vsem srečne in vesele božične praznike!

Mr. in Mrs. John Pianeck

6036 St. Clair Ave.

Lično delo

Za društvene prireditve, družabne sestanke, poroke in enake slučaje, naročite tiskovine v domači tiskarni, kjer je delo izvršeno lično po vašem okusu. Cene vedno najnižje.

Enakopravnost

6231 St. Clair Ave., Henderson 5811